

## Pastoral Staff

**Fr. Lino Gonsalves**  
Pastor

**Fr. Joseph Guozhang Ruan**  
Parochial Vicar

**Mr. Patrick So**  
Deacon

**Ms. Carol Caraballo**  
Office Manager

**Mr. Pedro Pizarro**  
Plant Manager

**Mr. Alvin Pena**  
Director of Music

**Mr. Kevin Wright**  
LAMP Minister

## Mass Schedule

**Saturday 5:00pm**  
*English*

**Sunday 8:00am**  
*English*

**Sunday 9:00am**  
*Cantonese-Mandarin*

**Sunday 10:15am**  
*English*

**Sunday 11:30am**  
*Spanish*

**Sunday 2:00pm**  
*Mandarin*

**Monday**  
*through*

**Thursday 8:30am**  
*Spanish*

**Friday 7:30pm**  
*Bilingual*

**Saturday 12:00pm**  
*Spanish*

## **Family Prayer**

Spend time together as a family praying for our nation, remembering those who gave their lives to save others, and praying for our country in this important election season.



# Church of Saint Teresa

*A Roman Catholic Parish of the Archdiocese of New York*

141 Henry Street, New York, NY 10002-7124  
(212) 233-0233 Rectory Office  
(212) 619-4538 Parish Fax

teresa141henry@hotmail.com – Parish Email  
www.teresa141henry.org – Parish Website

**LENT IS THE TIME FOR ALL OF US TO  
RENEW OUR LIVES AND TO SEE HOW WE  
CAN LIVE IN CHRIST JESUS.**



### ***Baptism:***

English—12:45 PM  
Spanish—12:00 PM  
(Please call rectory)

### ***Marriage:***

Please contact the rectory  
six months in advance

### ***Confessions:***

Saturday 4:30-5:00pm  
*weekdays by appointment*

### ***Exposition:***

Every Friday  
12 p.m.—7:15 p.m.

### ***Grupos:***

Santo Nombre, Jornada, Voluntarios,  
Legion de Maria, Cursillistas, Ministros Eucaristia  
Lectores, Ujieres, Catequistas

## Cardinal's Annual Appeal 2017

**Our goal is \$33,000.00**

**Thank you to everyone that is participating in this Appeal.**

There are so many reasons why the *Appeal* is important, not only to those in need in the archdiocese, but also to us, in our parish community. Your support of the *Appeal* helps countless people, and sustains the fabric of our ministries throughout our parishes.

Your Donation to the *Appeal*:

Supports offices, ministries, and programs throughout the archdiocese that nurture and encourage our journey in faith;

Helps educate our children in our Catholic schools and religious education programs;

Provides for retired priests and religious by giving them the retirement care they deserve after decades of service;

Help to educate our future clergy and prepare them for a life of service; and

Helps fund Catholic Charities, which provides loving care to millions of people in our archdiocese.

The archdiocesan goal for the 2017 Appeal is \$20 million. And our individual parish goal is \$33,000.00. I ask that you prayerfully consider your gift. It is only with your support that this campaign can be a success. We all have in our hearts the capacity to give as Jesus asked us to do.

If you would like to make your gift today, please fill out a pledge card and either mail it to the Appeal office or submit it to the parish.

\*\*\*\*\*

### REFLECTIONS

\*During Lent we celebrate our ability to live Christ's life...

\*We are called upon to consider how well we are following Christ's way, the way of sacrificial love...

\*The one thing that will last forever is the sacrificial love of the Lord we have in the world...

\*We must be willing to sacrifice ourselves for others, our families and our friends...

\*We must be willing to demonstrate with our own lives that Jesus' wisdom and strength, proves the lie of the materialistic mind set of the world...

\*The wisdom of the cross reveals all else to be folly and weakness...

## La Campaña Anual del Cardenal 2017

**Nuestra meta es \$33,000.00**

**Gracias a todos los que estan participando en esta Campaña.**

Personas necesitadas en la arquidiócesis, sino también para nosotros en nuestra comunidad parroquial. Su apoyo a la *Campaña* ayudara a un sinnúmero de personas y tendrá la rede de nuestros ministerios a través de yodas nuestras parroquias.

Su donación a la *Campaña*:

Apoya oficinas, ministerios y programas a través de toda la arquidiócesis que nutren y alientan nuestro viaje de fe;

Ayuda a educar a nuestros hijos en escuelas católicas y programas de educación religiosa;

Provee para nuestros sacerdotes y religiosos jubilados, dándoles el cuidado que se merecen luego de décadas de servicios

Ayuda a educar a nuestros futuros sacerdotes y a prepararlos para una vida de servicio; y

Provee fondos para las Caridades Católicas, que cuidan tiernamente a millones de personas en nuestra arquidiócesis.

La meta arquidiocesana para la Campaña del 2016 es de \$20millones. Y nuestra meta individual parroquial es de \$40,500. Les pido que consideren en oración su donación a la campaña. Esta campaña solo será un éxito con su apoyo. Todos tenemos la capacidad en nuestro corazón de dar según como nos pidió Jesús.

Si desea hacer su donación hoy, por favor complete la tarjeta de compromiso y envíela por correo a la Oficina de la Campaña, o llévela a la oficina parroquial.

\*\*\*\*\*

### REFLEXIONES

\*Durante la Cuaresma celebramos nuestra habilidad para vivir la vida de Cristo...

\*Estamos llamados a considerar así seguir el camino de Cristo, el camino del amor sacrificial...

\* Lo único que va a durar para siempre es el amor sacrificial del Señor que tenemos en el mundo...

\*Debemos estar dispuestos a sacrificarnos para otros, nuestras familias y nuestros amigos...

\*Debemos estar dispuestos a demostrar con nuestras propias vidas que la sabiduría y fuerza de Jesús, demuestra la mentira de la mente materialista del mundo...

\*La sabiduría de la Cruz revelara todo lo que es ab-surdo y débil...

**March 12, 2017**

Regular Collection— \$2,350.00

Parish Support - \$548.00

Gold Envelopes— \$62.00

I thank you for your kind generosity

\*\*\*\*\*

**Sanctuary Lamp / Lampara Santuario**

This week the Sanctuary Lamp is for .....

Esta semana la Lampara Santuario es para .....

**Father John B. Chiang**

\*\*\*\*\*

**Bread & Wine / Pan y Vino**

This week the Bread & Wine is for.....

Esta semana el Pan y Vino es para.....

**Father John B. Chiang**

\*\*\*\*\*

**Reunión para empezar de nuevo Sociedad de Santo Nombre, 22 de marzo a 7pm**

\*\*\*\*\*

**Reunión para los lectores español será el 29 de marzo a 7pm**

\*\*\*\*\*

**Reunion— Ushers—Today after the 11:30 AM Mass.  
Reunion de los Ujeres hoy después de la misa 11:30 AM.**

\*\*\*\*\*

**Religious Education Program 2016-2017**

**Confirmation Class—Grades 7 & 8**

Wednesday—March 22, 2017

6:30 pm—8:00 pm

**First Communion Class**

Thursday—March 23, 2017

5:30 PM

**Classes for K—Grade 6**

March 25, 2017

9am

\*\*\*\*\*

**Lenten Regulations 2017**

Fridays in Lent are days of abstinence

“**Abstinence**” prohibits individuals from eating meat on a particular day. Abstinence obliges all those who have reached the age of 14 and continues to oblige throughout their entire life. Those not specifically obliged to abstain from eating meat are encouraged to join in this discipline to the extent that they are able.

\*\*\*\*\*

**Regulaciones Cuaresmales 2017**

Los viernes durante La Cuaresma son días de abstinencia de carne

“**Días de Abstinencia**” Todos los viernes durante la Cuaresma son días de abstinencia de carne. Hay una obligación seria de observar estas prácticas penitenciales de una forma substancial. La Abstinencia oblige desde los 14 años en adelante.

**From the Pastor’s Desk**

**Why should we do Annual Appeal?**

*“Each year the faithful of the Church of New York have generously come forward to allow this Church, all of us working together, to do what individually or even as parish we might not be able to do.”*

We are doing this charitable work as a larger community in the name of Christ our Savior . It is an important function of the church to see that we as people of God has to give Jesus through our prayers, sacrifices and good actions where we need to change the conditions of our human living and bring to them our divine message with material means as well. As individuals, we can make certain difference in other peoples’ life. However, there are certain works that need the help of togetherness in life and that is the church as a whole and Our Archdiocese as a powerful faithful organization can do so. So let us make this great difference through our Cardinal’s appeal and see how we can work as a church of Christ and we as his followers. The amount for our parish looks a lot but if everyone contributes then gradually we can make our GOAL. Thanks for your Generosity.

**Del escritorio del Pastor**

**¿Por qué debemos hacer campaña anual?**

*“Cada año los fieles de la iglesia de Nueva York generosamente vienen hacia adelante para permitir que esta iglesia, todos nosotros trabajando juntos, para hacer lo que individualmente o incluso como parroquia no seamos capaces de hacer.”*

Estamos haciendo esta obra como una comunidad más grande en nombre de Cristo nuestro Salvador. Es una función importante de la iglesia para ver que nosotros como pueblo de Dios tiene que dar a Jesús a través de nuestro oraciones, sacrificios y buenas acciones que necesitamos para cambiar las condiciones de nuestra vida humana y llevar a ellos nuestro mensaje divino con material significa como bien. Como individuos, podemos hacer cierta diferencia en la vida de otros pueblos. Sin embargo, hay ciertas obras que necesitan la ayuda de fraternidad en la vida y es la iglesia en su conjunto y nuestra Arquidiócesis como una poderosa organización fiel puede hacerlo. Así que vamos hacer esta gran diferencia a través de nuestro Cardenal y ver cómo podemos trabajar como una iglesia de Cristo y nosotros como sus seguidores. El importe de nuestra parroquia se ve mucho pero si cada uno contribuye entonces poco a poco podemos hacer nuestro objetivo. Gracias por su generosidad.

THIRD SUNDAY OF LENT  
MARCH 19, 2017

---

**Mass / Misa**

**Saturday / Sabado**

**March 18 / 18 de Marzo**

St. Cyril of Jerusalem / San Cirilo de Jerusalén

Mi 7:14-15, 18-20/ Lk 15:1-3, 11-32

5:00 PM Gladys Lopez (dec) by Dalyn Rodriguez

**Sunday / Domingo**

**March 19 / 19 de Marzo**

3rd Sunday of Lent / 3º Domingo de la Cuaresma

Ex 17: 3-7 / Rom 5: 1-2, 5-8

Jn 4: 5-42 or 4-5 –15, 19b-26, 39a, 40-49

8:00 AM Fr. John B. Chiang (dec)

9:00 AM Chun Ping Tam (dec by Tam Family)

10:15 AM James Lizzio (dec) by Kathy Lizzio

11:30 AM Felix Morales Jr. (dif)

por Felix y Eulalia Morales

2:00 PM All the Donors of Saint Teresa

**Monday / Lunes**

**March 20 / 20 de Marzo**

Saint Joseph / San Jose

2Sm 7: 4-5a, 12-14a,16 / Rom 4: 13,16-18,22

Mt1: 16,18-21, 24a or Lk 2: 41-51a

8:30 AM Fr. John B. Chiang by Ping Sum Chan

**Tuesday / Martes**

**March 21 / 21 de Marzo**

Dn 3: 25, 34-43 / Mt 18: 21-35

8:30 AM Vida Toomey (dec)

**Wednesday / Miercoles**

**March 22 / 22 de Marzo**

Dt. 4: 1, 5-9 / Mt 5: 17-19

6:30 PM Zhi Chi (dec)

by Mr & Mrs Chen Guo Xiang

**Thursday / Jueves**

**March 23/ 23 de Marzo**

Saint Turibius of Mogrovejo

Jer 7: 23-28 / Lk 11: 14-23

8:30 AM Joseph Chen by Patrick So & Family

**Friday / Viernes**

**March 24 / 24 de Marzo**

Hos 14: 2-10 / Mk 12: 28-34

7:00 PM Heroina Reyes (dif)

por Monica Marmol y Familia

**Saturday / Sabado**

**March 25/ 25 de Marzo**

Annunciation of the Lord / Anunciación del Señor

Is 7: 10-14, 8-10 / Heb 10: 4-10

Lk 1 26-38

12:00 PM Andres Bisono (dif) por Daisy Bisono

1:30 PM **Memorial Mass for Fr. John B. Chiang**

5:00 PM Hector Figueroa (dec)

**ATTENTION**

**During Lent,**

**Wednesday, March 22 & 29, Mass will be at 6:30 PM in English.**

**There will not be an 8:30 AM Mass.**

**ATENCIÓN**

**Durante la Cuaresma,**

**Los miércoles, 22 y 29 de marzo la misa será a las 6:30pm en inglés.**

**No habrá misa a las 8:30AM**

\*\*\*\*\*

**Fridays during Lent**

Exposition will be from 12PM until 6:15PM Benedic-  
tion—6:15PM

followed by The Stations of the Cross in English

7:00 PM—Mass / Misa (Bilingual)

7:30PM—Vía Crucis

**Los viernes durante Cuaresma**

Exposición será de 12:00PM hasta 6:15PM

Bendición — 6:15PM

seguido por la Estaciones de la Cruz en inglés

7:00PM – Misa / Misa (bilingüe)

7:30PM— Vía Crucis

\*\*\*\*\*

**ENGLISH MASS ON WEDNESDAYS  
IN MARCH AT 6:30PM**

**Celebrant Fr. LINO GONSALVES**

**MISSION DIRECTED THEMES**

**March 22, 2017 at 6:30PM**

Christ Word among us.

**March 29, 2017 at 6:30PM**

Living the Word of Christ

**ENGLISH MASS ON WEDNESDAYS IN APRIL**

**APRIL 5, 2017 at 12:10PM {ENGLISH MASS}  
FAITHFULNESS to GOD**

**APRIL 12, 2017 at 6:30PM {ENGLISH MASS}  
SEEING LIFE WITH GOD’S VISION**

\*\*\*\*\*



**Santa Misión**

**Preacher/ Predicador – Fr. Silvio Ortiz**

**April 4, 5, 6, 2017**

**12:10 PM – Mass - English**

**7:00 PM – Misión – Spanish / Español**



# VANELLA FUNERAL CHAPEL INC.

FAMILY OWNED AND OPERATED SINCE 1918

In New York 29 Madison Street / New York, NY 10038 Oceanside, L.I.  
**(212) 267-4522** Our only location in Manhattan **(516) 766-4424**

Joseph V. Vanella • Vincent J. Vanella III • Lawrence J. Hooper



## LUIS MEAT MARKET

120 Essex Street  
New York, NY 10002

**212-673-8380**

LET US  
PLACE  
YOUR AD  
HERE.



**212-477-7777**

FOR RESERVATION  
**212-477-5151**

This  
Space  
is  
Available

**FREE  
AD DESIGN  
WITH PURCHASE  
OF THIS SPACE.**  
— 800-477-4574 —



Need DACA information?  
Legal immigration issues?  
Need to learn English?  
College Readiness?  
Food Pantry?

For help call **212-791-4590** ext. 100

139 Henry St., New York, NY  
www.cis-nyc.org • Facebook.com/cis-nyc

### Protecting *Seniors* Nationwide



Medical Alert System

**\$29.95/Mo.** billed quarterly



- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.7772

### Provenzano Lanza FUNERAL HOME, INC.

The Highest Quality Funerals  
At The Lowest Cost

Licensed Funeral Directors

**Michael Lanza  
Anthony Lanza**

43 Second Avenue, New York, NY 10003

**(212) 473-2220**

Se Habla Espanol – Hector L. Gonzalez

## catholicmatch<sup>®</sup> New York



CatholicMatch.com/NY

**AVAILABLE  
FOR A LIMITED TIME**

**ADVERTISE YOUR  
BUSINESS HERE**

Contact Jennifer Hennessey to place an ad today!  
jhennessey@4LPi.com or (800) 477-4574 x6601

THIS SPACE IS  
**AVAILABLE**

**SUPPORT THE ADVERTISERS  
THAT SUPPORT OUR COMMUNITY**

